

# SÓLLER

SEMANARIO INDEPENDIENTE

FUNDADOR Y DIRECTOR: D. Juan Marqués Arbona

REDACTOR-JEFE: D. Damián Mayol Alcover.

REDACCIÓN y ADMINISTRACIÓN: calle de San Bartolomé n.º 17.-SÓLLER (BALEARES)

## Sección Literaria

### EL DEICIDA

Era el viernes, víspera de la fiesta de Pascua. De mañana un hombre de figura innoble, cuyos cabellos tenían un color rojo encendido como su barba, era arrojado á empujones por los criados del Pontífice Caifás. Este hombre estaba livido de rabia y con el puño cerrado parecía amenazar á los moradores de la habitación.

—Infame guarida de ladrones—gritaba furioso—os he devuelto el dinero y no me devolvéis mi Maestro. Viles asesinos ¡que la ira de Dios caiga sobre vosotros! ¡que veais morir de mala muerte á vuestros hijos hasta la última generación! ¡que vuestras casas sean destruídas y en sus solares se siembre sal, que pase siempre sobre vosotros la maldición de Dios, y que después de una muerte desastrada vuestras almas sean arrojadas á los profundos infiernos!

La voz del Pontífice gritó desde dentro:

—Arrojad de aquí al instante á ese traidor blasfemo.

Y los criados hicieron rodar al hombre rojo por los escalones que daban entrada á la casa de Caifás y le dieron con la puerta en el rostro. Entonces lanzó un nuevo grito de rabia y huyó desatentado y con la cabeza perdida, atravesando las calles de Jerusalén.

De pronto se detuvo como galvanizado; acababa de oír el fatídico son de una trompeta. El pueblo que corría hacia ella se detuvo de repente, y se oyó clara la voz del pregonero que decía con fuerte acento:

—En nombre del emperador Tiberio, el presidente de Judea y gobernador de Jerusalem, Poncio Pilatos, manda que este hombre llamado Jesús de Nazaret, por traer el pueblo revuelto con su doctrina, y llamarse á sí mismo Hijo de Dios, sea llevado á la cumbre del Gólgota y sea crucificado.

El hombre rojo retrocedió y entró azorado en la tienda de un cordelero.

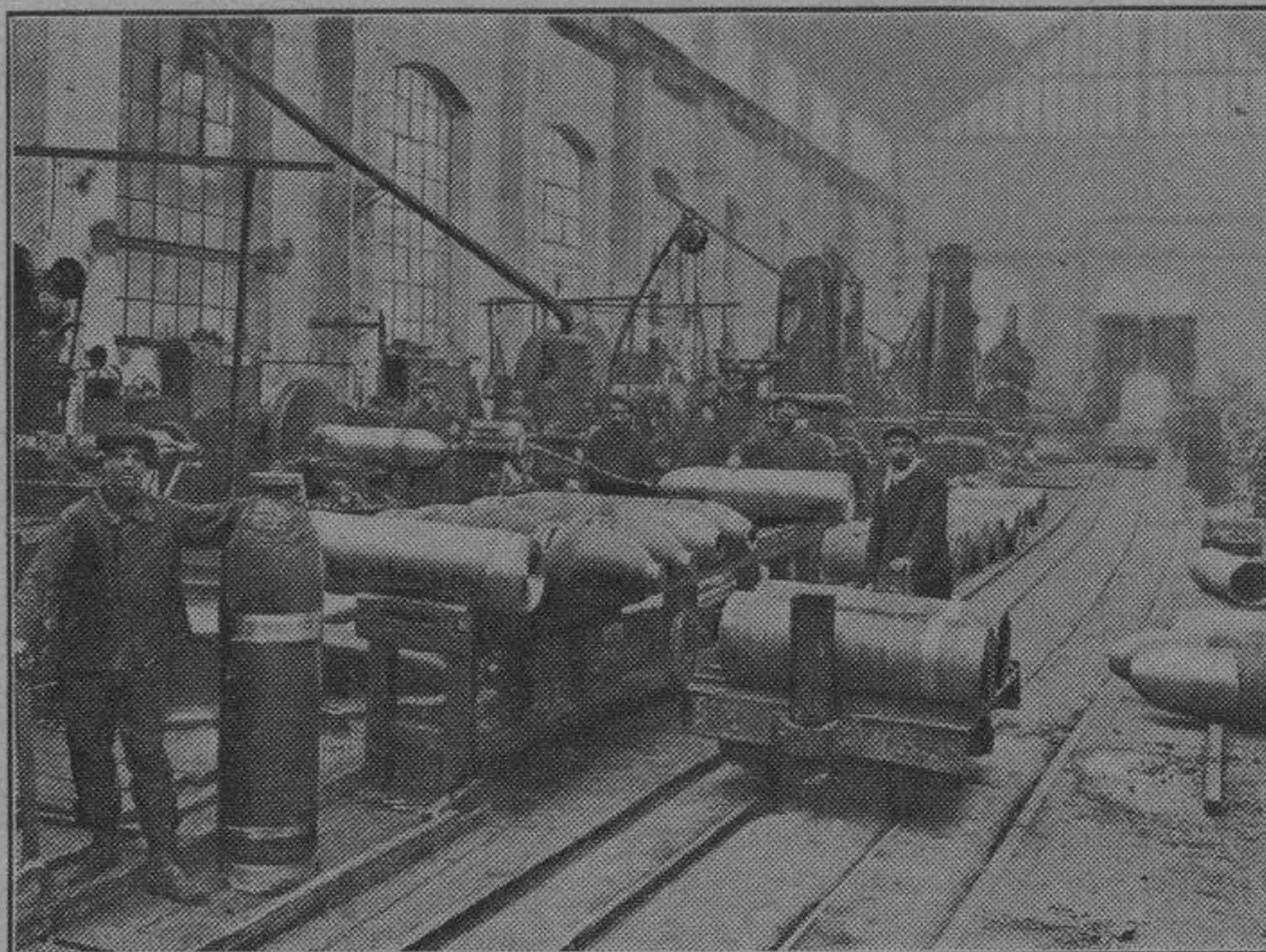
—Una medida de cuerda—dijo con voz ronca.

El cordelero sacó una vara y se la midió. El hombre sacó de su bolsa un decenario y se lo dió, huyendo sin aguardar la vuelta. El cordelero embolsó el decenario en su escarcela y dijo para sí: Este infeliz ha perdido el juicio.

El hombre salió de la ciudad y echó á andar; de pronto en un recodo que hacía el camino, junto á un terreno pedregoso, se presentó á sus ojos un árbol; bello éste; de tronco derecho y robusto, sus hojas largas y estrechas se parecían á las del laurel, pero de un verde más obscuro, casi negro. Estaba cubierto de flores color púrpura muy bellas, semejantes á rosas, pero toda esta belleza era aparente. Este árbol que iba á servir de patíbulo á un traidor, al mayor de los ingratos que han existido en la tierra, por más que sus hojas se parecían á las del laurel y sus flores á las de la rosa, no tenía el aroma del uno ni de la otra, su olor acre y ofensivo se subía á la cabeza, y su sombra, si no mortal como la del manzanillo, era nociva, nadie se dormía bajo sus ramas, huyendo siempre de él.

El hombre rojo trepó sobre el árbol y ató la cuerda á una de sus ramas, haciendo en el otro extremo un nudo corredizo. Entonces mira al cielo, como para implorar la clemencia de Dios, mas

## LA GUERRA EUROPEA



Una fábrica de guerra.—Fabricación de obuses de grueso calibre.

el cielo estaba cubierto de un verde plomizo, nubes de color de cobre amontonadas encima del Gólgota presagiaba una tempestad próxima. De pronto el desgraciado se detuvo; sus ojos se iluminaron por un rayo de esperanza y exclamó:

—¡Y si pidiera perdón!

Entonces el eco llevó á sus oídos el triste sonido de la trompeta que publicaba la sentencia.

—¡Era el hijo de Dios!—gritó el miserable—y yo le entregué por un puñado de viles monedas! No, no hay perdón para mí; y se arrojó en el espacio.

La cuerda dió diferentes vueltas como el hilo que tiene pendiente en su extremo el uso de la hilandera, mientras el cuerpo del ahorcado se batía con la más horrorosa de las agonías. Con el instinto de la vida alargó su mano para coger la rama, pero la cuerda era demasiado larga y no pudo alcanzarla. Entonces sus manos crispadas se cogieron del dogal, pero ¡vanos esfuerzos! la terrible cuerda estrujaba su garganta y le ahogaba sin piedad. Sus piernas se encogieron y se alargaron con movimientos convulsivos, sus brazos se agitaban en el aire, hasta que por fin cayeron sin movimiento á lo largo de su cuerpo aplomado.

Todo había concluido.

El viento que venía del Calvario parecía llevar hasta allí el ruido de un martilleo; y luego los gritos del pueblo que aplaudía la sentencia ejecutada é insultaba al que moría en la cruz. Y pasaron las horas; y tres después del medio día; la tempestad parecía próxima á desencadenarse, las nubes eran negras y el trueno bramaba á lo lejos como comprimido, el viento había cesado, no se movía una hoja, pero crugían los árboles á impulso de un un sacudimiento subterráneo.

De pronto se oyó un grito; grito tremendo que resonó por todo el Universo, haciendo estremecer al cielo y la tierra. Era el postrer grito del Hombre-Dios que moría por nosotros en la cruz.

Entonces sucedió una cosa horrible; el trueno retumbó con estrépido desusado, las tinieblas envolvieron al mundo entero, aparecieron á un tiempo el sol y la luna cubiertos como de un velo de sangre sobre el fondo negro del firmamen-

to, las piedras chocaron unas con otras, los árboles y los edificios se conmovieron como impulsados por un viento subterráneo; entre la obscuridad aparecieron como luces fosfóricas que alumbraban á trechos aquel caos, y en medio de ellos se veían figuras extrañas que parecían salir del fondo de la tierra.

En la cima del Gólgota descollaban tres cruces; de la del medio pendía un cadáver blanco y hermoso como una bella estatua de alabastro; al pie de la cruz, envuelta en un manto ceniciento, ajada la belleza por el dolor, estaba la Madre del Hombre Dios. En las otras dos cruces agonizaban dos criminales.

De pronto una sombra se interpuso y oscureció por un momento la luz de la luna. Era una bandada de aves negras, repugnantes, cuyos roncós gritos turbaban por un instante el silencio de aquella soledad. Estas aves que anunciaban la muerte dirigieron su rápido vuelo hacia una hondonada del camino en que estaba en pie el árbol de flores púrpuras, pero medio tronchado por la tempestad; sus hojas eran raras, su flores colgaban marchitas, y debajo del árbol, medio oculto por una rama desgajada, próximo á ser pasto de los cuervos que volaban á su alrededor dando horribles graznidos, entre un charco de sangre negra, reventando y con las entrañas asquerosamente esparcidas, estaba el medio destrozado cuerpo del infeliz deicida, del traidor discípulo, de Judas Iscariote.

X

## LAS TRES MARIAS

Jueves Santo, Viernes Santo cuando la Pasión salía, salían las tres hermanas vestidas de maravilla.

(Del Cancionero Popular).

### Jueves Santo

Salieron las tres hermanas luciendo blancas mantillas prendidas con flores rojas y con flores amarillas.

Tenían nombres antiguos, tres nombres de letanía, nombres que pronunció Cristo, con amor, en su agonía. La tarde del Jueves Santo,

las tres hermanas salían á visitar los Sagrarios, y al verlas pasar decían, con admiración, las gentes: «Parecen las Tres Marías.»

### Viernes Santo

La tarde del Viernes Santo, cuando la Pasión salía, ellas, como tres palomas, ó como tres golondrinas, iban detrás de la cruz luciendo negras mantillas prendidas con pasionarias, pensamientos, siemprevivas... Las tres llevaban su palma y su corona de espinas y los tres clavos de Cristo, y al verlas pasar decían, con admiración, las gentes: «Parecen las Tres Marías.»

Y ellas, con dulces acentos: «No somos las Tres Marías; somos la Fe y la Esperanza y la Caridad», decían...

Y el amor cantó, á su paso, la más bella letanía...

\*\*

«Jueves Santo, Viernes Santo, cuando la Pasión salía...»

GOY DE SILVA.

## Variedades

### El carácter por la lengua

«Saque usted la lengua» es una frase que la generalidad de la gente asocia con la visita del médico y recuerda enfermedades ligeras y medicinas malas de tomar, pero pronunciada por un glosomántico la frase tiene un significado completamente distinto.

Un glosomántico es un individuo que se dedica á la glosomancia, ciencia nueva que consiste en averiguar el carácter de las personas por el tamaño y la forma de su lengua.

Según los glosománticos, el poseedor de una lengua corta y ancha es poco de fiar en hechos y en palabras. Una lengua larga moderadamente puntiaguda, denota franqueza é indole amorosa, fiel y afectuosa. Pero si al mismo tiempo de larga es ancha la lengua, indica que su propietario es individuo superficial y gran hablador. Según los glosománticos este es el tipo de la lengua de las mujeres parlanchinas.

La lengua pequeña, redonda y carnosa, algo semejante á una ostra, denota escasas habilidades y vulgaridad. La lengua corta y estrecha es la característica de los temperamentos vivos, pero cariñosos, vigorosos y bruscos en el amor y en el odio.

El tipo peor de lengua es el largo, estrecho y sinuoso, al que los glosománticos llaman «lengua de sierpe». Sus poseedores suelen ser crueles, falsos, vengativos y muy dados al engaño.

### «Balizado» de los caminos aéreos durante la noche

En Alemania se ensaya actualmente un sistema de «balizado» de los caminos aéreos durante la noche, empleando globos luminosos con objeto de guiar á los aeronautas y á los aviadores en sus viajes nocturnos.

Una de las primeras estaciones luminosas ha quedado establecida recientemente entre Berlin y Stettin.

Un globo de dos metros y medio de diámetro y de color rojo lleva una lámpara eléctrica; es visible á larga distan-

cia durante la noche y su luz se distingue fácilmente de las demás luces. En caso de niebla, un higrómetro colgado del globo hace, mediante conexiones eléctricas determinadas, sonar un timbre en tierra, y el personal de la estación terrestre conoce así la altura de la niebla, y puede, determinando el descenso ó el ascenso del globo, colocarlo en zona menos húmeda y en atmósfera más elevada.

Tan pronto como el aerostato se encuentra en estas nuevas condiciones, el timbre deja de sonar.

### El primer disparo de la guerra

El primer disparo de la guerra actual lo hizo el monitor húngaro «Orsowa», en el Danubio, el día 28 de Julio de 1914, fecha de la ruptura de hostilidades entre Austria y Servia. El proyectil de aquel disparo alcanzó a un vaporcito, armado para la vigilancia del río, y lo echó a pique, pero los pocos soldados serbios que iban a bordo se salvaron.

El primer buque que hizo fuego fué el destructor inglés «Lance», que sorprendió en el Mar del Norte al botamínas alemán «Koenigen Luise», y lo hundió en seis minutos. Esto ocurrió el 5 de Agosto. El primer disparo de fusil del ejército inglés lo hizo un soldado del 4.º de Guardias dragones, el 20 de Agosto de 1914, y el primer disparo de artillería de campaña inglesa lo hizo la batería E en las cercanías de Bray (Bélgica), el 22 de Agosto.

El primer disparo de la guerra ruso turca de 1877 lo efectuó en el Danubio el monitor ruso «Lufti-Djelil» contra un cañonero ruso, pero antes de que pudiera efectuar el segundo recibió un torpedo del enemigo, que lo voló.

El primer tiro de la guerra franco-prusiana de 1870 lo tiró un cabo, que estaba al frente de un puesto de guardia en la frontera, y mató a un oficial alemán.

La guerra de la Liga balcánica contra Turquía la comenzó un aldeano montenegrino, que mató al jefe de una patrulla turca, el día 8 de Agosto de 1912, por la tarde.

El primer proyectil de la guerra ruso-japonesa de 1904, fué lanzado desde el mar contra Port Arthur pocos minutos después de la media noche, el 8 de Febrero de 1904. Fué el heraldo de un ataque de los buques de guerra japoneses contra la escuadra rusa anclada allí, aunque todavía no se había declarado oficialmente la guerra.

### La electricidad de las plantas

Existen plantas que poseen electricidad en gran proporción. Uno de los ejemplares más curiosos es la «Mimosa púdica», notable por su sensibilidad extrema. Los Iris, la Nicotiana, los Nasturios y casi todas las plantas carnívoras (Mussipulas y Droseráceas) presentan fenómenos muy interesantes. Si se hace comunicar una planta de esta especie con un galvanómetro por medio de electrodos aplicados a las hojas y se expone al sol una mitad de la planta conservando la otra mitad en la sombra, al cabo de diez segundos se produce un flujo eléctrico que va de la parte clara hacia la oscura, con una intensidad de 0.005 á 0.02 voltios, durante unos cinco minutos. Después el fiel retrocede y marca una corriente opuesta de extensión considerable. La electricidad explica, sin duda, los fenómenos misteriosos de las plantas carnívoras, tales como la «Devil's snare» (Trampa del Diablo) en la América del Sur y la «Utricularia Mammoth» ó Planta Pescadora, que atrae á los peces y los engulle súbitamente como movida por un botón eléctrico.

Cerca del Nicaragua crece una vid llamada también «Devil's snare» (Trampa del Diablo) cuyo carácter particular ha dado pie á numerosas fantasías: trátase de una viña que extiende constantemente sus grandes brazos blancos, con los que apresa cuanto puede. Al igual que una serpiente, captura bestias salvajes del tamaño de un perro chupándoles la sangre.

La planta Telégrafo («Desmodium Gyrrans»), originaria de la India, posee si-

misma una potencia eléctrica formidable. Cada hoja es el conjunto de tres hojitas; la mayor de ellas permanece erguida durante el día y cae abatida por la noche, en tanto que las otras se mueven sin descanso día y noche, circular y bruscamente, semejantes á la aguja de un reloj.

\*\*\*\*\*

## Crónica Local

Por omisión involuntaria dejamos de dar cuenta en nuestra edición anterior de que habíanse reunido en la sala capitular de la Casa Consistorial, el sábado por la mañana, el Ayuntamiento y un considerable número de mayores contribuyentes al objeto de proceder á la elección de dos señores compromisarios para la de Senadores.

Resultaron elegidos por 33 votos, sin ninguno en contra, los Sres. D. Juan Canals Estades y el concejal D. Miguel Colom Mayol, Jefes de los partidos liberal y conservador idóneo de esta ciudad, respectivamente.

Tuvo lugar el domingo en nuestra parroquia la solemne función religiosa propia del día, y lo mismo por la mañana á la bendición de ramos y palmas, procesión y canto del *Passio*, como por la tarde al *Via-Crucis* predicado por el reverendo P. Oliver, predicador cuaresmal, asistió una concurrencia de fieles muy numerosa.

En el «Cinema-Victoria» tuvieron lugar las anunciadas funciones el sábado y el domingo últimos, las que consistieron en proyección de un completo y muy atractivo programa. De éste fué la película principal la de serie titulada *Los Vampiros*, que se estrenó en dichos días, y se proyectaron además otras tituladas *Gaumont actualidades* y *Charlot y la sonda* que, al igual de aquella, fueron muy del agrado de los numerosos concurrentes.

Como cosa extraordinaria hubo también en este cine función el lunes, y fué cosa más extraordinaria todavía el que se dieran de regalo al público tres sesiones en dicho día, una por la tarde y dos por la noche, proyectándose con entrada «completamente gratis» en todas ellas las cuatro partes de la primera serie de la ya mencionada película que llevan por título especial *La cabeza cortada*.

Es por demás decir que estuvo el público satisfecho del regalo y no lo despreció, registrándose por lo mismo un lleno completo en cada sesión.

\*\*

En la «Defensora Sollerense» continuó el sábado y domingo la proyección de la película de serie *Los misterios de New-York*, ó sea los episodios 9.º y 10.º de la misma titulados, según dijimos ya, *La muerte fulminante* y *El beso homicida*. Gustó mucho al numeroso público que á cada una de las sesiones concurrió, y lo mismo las demás películas del programa: *El oro de Salustiano*, *Pathé periódico 364* y *Gentil hombre ladrón* (de 1.050 metros en tres partes esta última) acerca de las cuales se hacían muchos elogios.

Para esta noche, mañana y pasado anunciáanse escogidos programas, en los cuales figura en primer término la continuación de *Los misterios de New-York*, con la proyección de los episodios 11.º y 12.º, titulados *El brazaete de platino* y *El ídolo chino*, respectivamente, y otras películas notables, entre ellas *Los perros de Alaska*, *Pathé periódico 365*, las humorísticas, *Dulce venganza* y *Para ver París*, etc., etc., que harán probablemente las delicias del público.

\*\*

No habrá esta noche función en el «Cinema-Victoria». Mañana y lunes continuará en este cine la serie *Los Vampiros*, con la proyección del segundo episodio, en cuatro partes, titulado *El criptógramo rojo*, y se desarrollarán además otras interesantes cintas: *Gaumont actualidades*, *El ruiseñor de los naranjos*, *Un joven héroe*, etc., que serán sin duda del agrado de los aficionados á esta clase de espectáculos.

A la casualidad puede decirse fué debido el que no ocurriera el domingo por la tarde una muy sensible desgracia. En la barriada *Ca'n Rafalico* llamó la atención á la joven Magdalena Ripoll el que la garrucha de un pozo se moviera de una manera brusca sin que nadie la tocara y fué á asomarse á dicho pozo por conocer cual era la causa que el tal movimiento producía. Fué grande su sorpresa, y consiguiente el susto, al ver en el fondo, asida á la cuerda y medio sumergida en el agua á la vecina Mónica Romaní que hacía tiempo pedía socorro y no era de nadie oída.

Corrió la Ripoll en busca de auxilio, y acudió de seguida un hijo de la desgraciada Mónica y otras personas, que sacáronla del pozo tirando de la cuerda á la que estaba ella fuertemente agarrada, y llamados los facultativos Sres. Mayol y Badia apreciáronla solamente algunas contusiones, por fortuna leves, en el pecho y otras partes del cuerpo.

Sabemos que desde entonces ha seguido mejorando hasta el punto de que puede considerarse ya como restablecida por completo.

Nos alegramos no haya tenido más graves consecuencias el desgraciado accidente que lamentamos.

Estavo días pasados en esta ciudad el catedrático de la Universidad de Barcelona D. José Fuset, con el doctor Lecumberri y treinta y un alumnos, que vinieron á Mallorca en excursión científica y ya el mismo día de su llegada quisieron visitar este valle. El jueves debían marchar á las cuevas del *Drach*.

En el número de dichos alumnos excursionistas figuraba el joven estudiante D. José Serra Pastor, hijo de nuestro estimado amigo el reputado médico don Pedro Serra Cañellas.

Según noticias, tanto los mencionados señores Fuset y Lecumberri como los alumnos, se fueron de aquí agradablemente impresionados de su rápida, demasiado rápida, excursión.

Nuestro paisano y muy querido amigo D. Domingo Rullán, establecido en Mayagüez (Puerto Rico), por medio de circular que lleva la fecha de 14 del próximo pasado mes nos participa la disolución, de común acuerdo de los socios, de la sociedad mercantil Domingo Rullán y Comp.ª, y que del activo y pasivo de la misma se ha hecho cargo el particularmente, que continuará dedicándose á los mismos negocios que la extinguida Sociedad. Omite dar á conocer su firma en la circular de referencia por considerarse ya ésta de antemano conocida por sus relaciones á quienes se dirige.

Agradecemos al Sr. Rullán la atención que el SOLLER le ha merecido y le deseamos en los negocios que en adelante emprenda pingües resultados.

El domingo próximo pasado celebróse en la parroquia filial del Puerto, con el ceremonial de costumbre, la tradicional bendición de los ramos y palmas.

Después tuvo lugar el acto de bendecir dos preciosas imágenes: una dedicada á la Virgen Dolorosa y la otra al Santo Cristo, con la denominación de la Sangre.

Fueron padrinos en el acto de la bendición de estas imágenes los distinguidos

jóvenes D. José Llaneras y Srita. Lucía Oliver, por la primera, y D. Joaquín Alcover y Srita. Juanita Garcías por la segunda.

Les felicitamos y hacemos nuestra felicitación extensiva al Vicario, Sr. Vich, que tanto se afana por enriquecer con valiosas adquisiciones la nueva parroquia á su cargo.

Sabemos que el lunes, considerado día de fiesta, el servicio de trenes y tranvías será el mismo que se tiene organizado para los domingos y demás días festivos.

Lo hacemos público por lo que pueda convenir á nuestros lectores saberlo.

Saben nuestros lectores que una buena parte del público que acudió al teatro de la «Defensora Sollerense» el jueves de la anterior semana con el fin de presenciarse la hermosa y larga película en colores *Nacimiento, vida, pasión y muerte de Nro. Señor Jesucristo*, no pudo satisfacer sus deseos por falta de sitio suficiente en el salón. Pues bien, á petición de un gran número de estas personas hizo la Administración de este cine gestiones para volver á obtener dicha película y fué en ellas afortunada, pues que pudo conseguir otra proyección de la misma, la que tuvo lugar—previo el anuncio correspondiente—el lunes por la noche.

Con tal motivo volvióse á llenar el teatro por completo, habiéndose tenido que colocar sillas en los pasillos, como se había hecho ya en la exhibición anterior, y del espectáculo salieron los concurrentes en extremo satisfechos.

Rindió viaje á este puerto el vapor «Villa de Sóller» el martes por la mañana, y fué portador de algunos pasajeros y una gran cantidad de efectos varios.

Teníasele ya preparada gran cantidad de carga, entre cajas de limones y naranjas para el mercado francés y géneros diferentes para el puerto de escala, y la embarcó sin pérdida de tiempo. Pudo quedar listo y despachado el miércoles, y á la hora de costumbre, por la noche, emprendió nuevo viaje para Barcelona y Cette.

Las patéticas funciones religiosas del Jueves Santo se han celebrado este año, en nuestra iglesia parroquial y demás templos de esta ciudad, con gran esplendor. A ellas concurrió extraordinario número de fieles y á los divinos oficios y comunión asistió también el Ayuntamiento, lo mismo que á las procesiones de la Sangre, anteayer, y del Entierro, ayer, que, debido sin duda á la apacibilidad del tiempo y á la dulzura del ambiente, resultaron lucidas en extremo, como pocas veces se vé.

En la primera aparecieron de nuevo los *passos* antiguos, cuya desaparición celebramos el año pasado; pero han sido restaurados y un tanto mejorados, lo cual les daba un aspecto más simpático y consiguientemente más aceptable. A su vista fueron varias las personas de buen gusto que expresaron sus deseos de que se aumentara en los años próximos el número de esos *passos* si pudiera conseguirse se construyeran con más arte esas figuras ó grupos representando pasajes de la pasión del Salvador; y lo mismo el número de las caperuzas, considerablemente aumentado, si se les obligara á llevar círios ó blandones, contribuiría notablemente en lo sucesivo al esplendor de dicha procesión.

A éste contribuyeron este año los jóvenes Congregantes Marianos y la «Cruz Roja»—con su brigada sanitaria uniformada y la banda de tambores y cornetas de ésta—, que asistió corporativamente presidida por la Junta Directiva. Al clero parroquial seguía la veneranda figura de la Sangre, que presidía aquel solemne

acto, y cerraba la marcha la banda de la «Lira Sollerense», con su sección de cornetas y tambores recientemente reorganizada, que tocó durante el trayecto escogidas marchas fúnebres.

Los Monumentos de la Parroquia y de las iglesias y oratorios de N.<sup>a</sup> S.<sup>a</sup> de la Visitación, del colegio de Escolapias y de las Hermanas de la Caridad, lo mismo que el *Ecce Homo* de la iglesia del Hospital, fueron visitadísimos durante toda la velada y hasta muy altas horas. Todos ellos, adornados con flores y profusamente iluminados, presentaban hermosísimo aspecto.

En la parroquial, llena la iglesia de bote en bote, al terminar la procesión se practicó la ceremonia del Lavatorio y predicó el sermón del Mandato el reverendo P. Oliver. Seguidamente tuvieron lugar una serie de meditaciones, la Hora Santa y últimamente se practicó el devoto ejercicio del *Via-Crucis*, cuya devoción terminó a cosa de la una de la madrugada.

El orden completo que reinó a todas horas y en todas partes durante la expresada noche, es la mejor prueba de la religiosidad de los sollerenses, que mucho nos satisface poder aplaudir.

Nuestro distinguido amigo y apreciado colaborador el profesor de piano don Sebastián Miralles nos ha obsequiado con un ejemplar de su hermosa composición recientemente publicada, que edita la importante casa editorial de música de D. Ildefonso Alier, de Madrid, titulada *Joyeux Instants (valse tres lente)*. El obsequio viene avalorado con una afectuosa dedicatoria a nuestro Director de puño y letra del autor.

Por lo que estamos a éste doblemente reconocidos y así nos place consignarlo al darle, por sus atenciones, expresivas gracias.

Estos días preséntase en Palma la ocasión de poder presenciar los vuelos de un aeroplano, cosa que muchos no habrán podido ver nunca y no es probable que una ocasión parecida con mucha frecuencia se vuelva a presentar. Por lo mismo no sería raro fueran a la capital, desde esta ciudad y de las demás poblaciones de la isla, muchas personas que no conocen de la aviación más que lo que han podido admirar en el cine.

Conforme dejamos indicado en la crónica regional del presente número, el aviador Sr. Hedilla volará mañana, el lunes y el martes, y acerca de este nuevo espectáculo para muchos de nuestros lectores, no podemos menos de llamar su atención.

En la mañana de hoy, como todos los años suele suceder, se ha celebrado por el pueblo el toque de gloria por medio de nutrido tiroteo. Se ha fusilado a algunos «Judas» y la gente joven se ha divertido algún tiempo con ese espectáculo decadente, que por lo desanimado y por lo que de cada año viene a menos, parece va ya muy pronto a desaparecer.

El cuaderno que acaba de publicarse de la notable publicación agrícola de Barcelona «El Cultivador Moderno» contiene una serie de artículos que por lo variados y oportunos avivan el creciente interés que va despertando entre los rurales esta bien presentada revista.

El sumario resulta sumamente sugestivo. A los artículos sobre oleicultura, cereales y gramíneas, horticultura, en cuya sección aparece descrito el método práctico para explotar un cultivo tan reproductor, cuando se conduce convenientemente, como el del melón, siguen otros referentes a los progresos de la mecánica agrícola, práticamente y notas de utilidad incontestable sobre la oportu-

unidad de la producción del lúpulo en España, aumento del arbolado, siembra de trigos tremesinos, abonos del arroz y sobre otros particulares igualmente importantes.

La fusión de la revista «Viticultura y Enología» en «El Cultivador Moderno», realizada a principios del corriente año, ha venido a aumentar mucho la importancia ya adquirida, satisfaciendo así de un modo acertadísimo cuanto podían aspirar nuestros agricultores, pues una sola publicación, a la par que les pone al corriente de cuanto a los asuntos de cultivos e industrias agrícolas se refiere, también les atiende en cuanto a las especializaciones de la viticultura y elaboración de las producciones de tan importante ramo de la economía rural española.

Las demás secciones, nutridas y abundantemente ilustradas, colocan esta publicación a una altura envidiable, permitiendo equipararla a las demás revistas extranjeras de su índole. La Administración, calle Notariado 2 pral. Barcelona, remite a quien lo solicite un número de muestra gratuito.

**EN EL AYUNTAMIENTO**

**Sesión del día 11 de Abril**

Se celebró bajo la presidencia del Alcalde D. Jaime Morell Mayol y a ella asistieron los señores Concejales D. Antonio Forteza, don Juan Puig, D. Antonio Colom D. Juan Frontera, D. Francisco Enseñat, D. Miguel Colom y D. Andrés Rullán.

Fué leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

Previa la lectura de las respectivas cuentas, se acordó satisfacer a D. José Socías 2.449'50 pesetas por jornales y materiales invertidos en las obras practicadas durante el pasado mes de Marzo por administración municipal.

Previa la lectura de las respectivas instancias solicitando permiso para verificar obras particulares, se acordó conceder los siguientes: a D. Antonio Valls Valls para levantar un piso y modificar varias aberturas de la casa n.º 8 de la calle de Canals; a D.<sup>a</sup> Catalina Mir, para derribar la fachada y reedificarla con arreglo a la alineación proyectada a la casa n.º 4 de la calle de Cocheras.

Terminado el despacho ordinario, el señor Enseñat pidió al señor Presidente si quería manifestarle los motivos que mediaron para dejar cesante al escribiente temporero don Bartolomé Barceló.

Le contestó el señor Presidente que por no haber trabajo en aquel entonces.

Intervinieron en la discusión otros señores concejales y por último los señores Enseñat y Puig hicieron constar en acta su disgusto por la cesantía del señor Barceló.

Se autorizó al señor Presidente para vender los almendros de los árboles existentes en el ensanche del Cementerio católico, teniendo en cuenta que son muy difíciles de guardar por parte del Ayuntamiento.

No habiendo otros asuntos a tratar se levantó la sesión.

**SECCIÓN RELIGIOSA**

**Consideraciones sobre algunos puntos de la pasión de Nuestro Señor Jesucristo.**

III

**LA RESURRECCION**

Las profecías contenidas en los Sagrados Libros que hacen referencia al Mesías glorioso, no son menos explícitas y patentes que las que nos cuentan las humillaciones que había de padecer el divino Maestro, durante su pasión y muerte de cruz. Ya en el Génesis XLIX, 9, en las palabras que el patriarca Jacob dijo a su hijo Judá se hace alusión a la resurrección de Jesucristo, según interpretación de San Ambrosio, en su libro de Benedict. Patriarch. cap. 4.º y de San Agustín, libro 12 contra Jauist. capítulo 42. A la resurrección de Jesús se refiere el Real Profeta en su Salmo XV é igualmente los profetas Sophonias y

Oseas en los capítulos III y V respectivamente. Y no fueron únicamente los dichos de los enviados del Señor que la predijeron, sino que también la prefiguraron bastantes hechos que nos menciona la Sagrada Escritura: el sacrificio de Isaac, la libertad del justo José de la penosa cárcel, y de una manera especial Jonás salido del vientre de una ballena, que, según el mismo Jesucristo enseña, es figura clara de su resurrección gloriosa. Esta creencia era general entre los judíos versados en la lectura de las Sagradas páginas y buena prueba de ello es las precauciones que hubieron de tomar los príncipes de los Sacerdotes y los fariseos rogando a Pilatos y consiguiendo que asegurase el sepulcro donde estaba enterrado Jesús, pues, viviendo aún, había dicho que resucitaría el tercer día... S. Mateo XXVIII, 62 y 63.

Y cuentan los evangelistas S. Mateo XXI, S. Marcos XXVI, S. Lucas XXIV y S. Juan XX que el tercer día que siguió a su muerte, muy de mañana, según el sentir de los Santos Padres S. Agustín, S. Hilario y otros muchos y la creencia de la Iglesia, y por haberlo encontrado ya resucitado las mujeres que, en dicho día, fueron a ver el sepulcro. (S. Mateo XXVIII, 5).

Cuando había ya desaparecido toda sospecha de que su muerte había sido verdadera y real y en ninguna manera aparente, dando una prueba más de su divinidad, aquella alma benditísima se une a aquel cuerpo glorioso, que había quedado exánime sobre la cruz y cuidadosamente guardado en el sepulcro, y resucita a una vida gloriosa é inmortal, para siempre duradera, y de tal modo, que no puede volver a morir. Este es el día grande que ha hecho el Señor y en él debemos gozarnos y alegrarnos todos los cristianos. Había triunfado del pecado y del demonio, hoy triunfa de la muerte misma. Los ángeles son testigos de su resurrección y las diferentes personas a quienes apareció ya el día mismo, a saber: a María Magdalena, S. Juan XX, 14, a las Santas mujeres que volvían del Sepulcro. S. Mateo XXVIII, 9; a S. Pedro. S. Mateo XXVIII, 34; a dos de sus discípulos en el camino de Emmaus, S. Lucas XXIV, 15; y últimamente al entrar estando las puertas cerradas, en el lugar donde estaban los once discípulos.

Dado el orden actual de la divina Providencia, la eterna Justicia demandaba que Jesús resucitase a la vida. El que por su eximia caridad y obediencia se humilló hasta la muerte, debía ser ensalzado y glorificado en la resurrección, Salmo 138; y delante su nombre se habían de arrodillar el cielo, la tierra y los abismos. Había de dar también el Salvador pruebas palpables y evidentes de su divino poder para instruirnos en su fe, sin cuya resurrección habría sido aquella inane y vacía, como también la predicción de los apóstoles según enseña San Pablo en su carta a los fieles de Corinto. Era necesario igualmente para acrecentar nuestra esperanza, pues viendo resucitar a Jesús, que es nuestra cabeza y nuestro jefe, se aviva en nosotros la confianza de que la muerte no ha de ser eterna y que un día nuestra alma volverá a unirse al cuerpo para no separarse jamás.

BRAULIO.

**Cultos Sagrados**

En la iglesia Parroquial.—Mañana, domingo, día 23. Solemnidad de la Resurrección del Señor. A las cinco y media de la mañana, Maitines y Laudes solemnes, acto seguido, procesión y la Misa solemne, con sermón por el Rdo. P. Antonio Oliver, C. O. Al anocheecer, Vísperas y Completas.

Lunes, día 24.—A las siete Misa de Comunión general para la Asociación de Hijas de María. A las nueve y media se cantará Horas menores y la Misa mayor, con sermón por el Rdo. P. Antonio Oliver, C. O. Por la tarde ejercicio de Hijas de María. Al anocheecer, Vísperas y Completas.

Martes, día 25.—A las seis de la mañana, se verificará la acostumbrada procesión para el

cumplimiento pascual de los enfermos que habitan dentro la población.

Viernes, día 28.—A las seis de la mañana se verificará la procesión para el cumplimiento pascual para los enfermos que viven en las afueras de la población.

En la iglesia de N.<sup>a</sup> S.<sup>a</sup> de la Visitación (ex-convento de franciscanos).—Mañana, domingo, día 23. Después de la procesión, será trasladada a esta iglesia la imagen de la Santísima Virgen é inmediatamente se celebrará la Misa mayor. Por la tarde, a las cinco y media, los terciarios tendrán su reunión mensual, con plática.

Lunes, día 24.—A las cinco de la tarde, se cantará Completas en preparación a la fiesta dedicada a la prodigiosa figura del Santo Cristo.

Martes, día 25.—A las nueve y media, Tercia y la Misa mayor, con música, y sermón por el Rdo. P. Antonio Oliver de la C. O. y *Te-Deum* ante la veneranda figura del Santo Cristo.

**Registro Civil**

**NACIMIENTOS**

Varones 1.—Hembras 0.—Total, 1.

**MATRIMONIOS**

Ninguno.

**DEFUNCIONES**

Día 21.—Gabriel Magraner Ferrer, de 70 años, casado, calle de la Victoria.

**VENTA**

Se vende una casa y corral en la calle de Tamany de esta ciudad. Informarán en la Notaría de D. Jaime Domenge.

**VENTA**

Se vende un olivar situado en el «Pujol d' en Baña», de este término. Informarán en la Notaría de D. Jaime Domenge.

**SE DESEA**

comprar acciones de la sociedad *El Gas*, y se pagará, si el número conviene, una pequeña prima.

En esta imprenta informarán del nombre y domicilio del comprador.

**VENTA**

Se desea vender solares de la finca *Ca'n Xelbu*, con frente a la calle del Capitán Angelats. Informarán en esta imprenta.

**VENTA**

Se vende una porción de tierra huerto situada en el punto el Rafal, de este término. Para informes en la Notaría de D. Jaime Domenge.

**VENTA**

Se vende una porción de tierra huerto sita en la Albufera de este término. Informarán en la Notaría de D. Jaime Domenge.

**LA ACCIÓN**

Gran diario madrileño que tiene por único programa decir la verdad

DIRECTOR: D. Manuel Delgado Barreto. Precio de suscripción: Trimestre, 5 pesetas.

Se admiten suscripciones en «La Sinceridad», calle de San Bartolomé, 17.

**LA ESFERA**

Se publica todos los sábados

**PRECIOS DE SUSCRIPCION**

ESPAÑA . . . un año, 25 Ptas. EXTRANJERO . un año, 40 Frs.

Se admiten suscripciones en «La Sinceridad», calle de San Bartolomé, 17.—SOLLER



# DEL AGRE DE LA TERRA

## REDEMPCIO

Coneixer tant com Deu l'home somnia,  
i amb l'idea abarcar la creació;  
i prompte's veu rompuda l'harmonia  
de son ésser. ¡Oh trista condició!

Entre ell i l'Univers bé s'hi destrua  
la lluita cruel del geni destructiu:  
desdites del orgull, ont l'agonia  
d'eterna mort sols troba la raó.

Fundament clama al Cel tan alta ofensa;  
i Deu gustós s'immola per l'immensa  
rebellia del home pecador.

I abraçat a la Creu amorosida,  
espira el Fill de Deu per dar-nos vida:  
vida eterna, de gracia i de perdó!

A. GELABERT I CANO.

## DISSAPTE SANT

En temps primè tal dia com avui tots els  
músics de taverna en sentí campanes espolsades  
mudes per espai de coranta dies, i els  
pianos tornaven a ésser instruments melodi-  
sos després d'haver servit de taula tota sa  
Corema. Ara, quant arriba el Dissapte Sant  
ja estan destremats de tant de sona.

En temps primè els carros i cotxes i galè-  
res i tartanes feien dos dies de festa colenda  
i se seuen rodes no atropellaven ningú ni  
feian renou fins que se cantés Glòria. Ara a  
totes hores passa per dins la ciutat de Palma  
el carro triunfal de sa moderna civilisació.

En temps primè tal dia com avui cremaven  
ses Jüdes que havien estades penjades per  
dins molts de carrés de Ciutat. Ara els Jüdes  
se passetjan p' es carré ben vestits i ben mi-  
rats sense que ningú los crem.

En temps primè en tocá campanes tothom  
se rentava sa cara i resava un Crèdo. Ara  
ses cares duen polvos o vernís i no poden ren-  
tar-les perque les trobarian més lletges que  
sa d' un condemnat.

En temps primè tot-hom feia panades per  
doná an els amics, parents i benefactors.  
Avui a tots aquests los donan pennades tant  
si es Pasco com si no heu és.

¡Oh! ¡I de quina manera mudan ses coses  
amb so temps!

N'OT NET.

## ESPORLES

El temps de Pasqua riu,  
el mon és una festa.  
El sol ressucitat  
fulgura amb blanca vesta.

Son voleiant llençol  
de boires esqueixades  
irisa el jorn novell  
entre clarors rosades.

Eixint per l'esborranc  
alegre, com s'hi banya  
el poble rioler,  
al peu de la muntanya!

Al marge del torrent  
la vila s'escalona.  
Damunt cada portal  
un parral d'or borrona.

S'encèn un violer  
en cada finestrella.  
Albetgen tots els horts,  
cuberts de flor novella.

Quina ona de perfum  
escampa amb sa halenada  
l'airet del demati,  
humit de la rosada!

El tapial florit  
regala una ombra fresca.  
Pels llirions de neu  
brunzint l'abella tresca.

Infants, dones rentant  
de cara als gors blavios;  
ombratges falaguers  
de polls bellugadicos;

l'abeuradó, el moli,  
el pont damunt les roques;  
marjals, eures en dol  
guarnint penyals i soques;

el bosc plè de remors  
qui negretjant s'enfila,  
i l'espadat vermell  
en la blavor tranquila;

tot llú de cara al sol  
com una escala santa.  
El soleiet d'Abril  
daura el torrent qui canta.

MIQUEL FERRÉ.

## COVERBOS D'AQUEST TEMPS

Quant ets freres caputxins feian processó  
de caperutxes un dia de sa Setmana Santa,  
acompanyant a nostre Senyó carregat amb  
sa creu an es coll, predicavan es primè ser-  
mó dins l'iglesia es temps que sa processó  
sortia, i es predicadó heu feia vení bé per  
crida an el Bon-Jesús quant era hora que  
sortís perque es poble condolit de sa seua  
passió volia acompanyar-lo a dalt el Cal-  
vari.

Un dia per més que es fraret cridás «Sor-  
tiu, Bon-Jesús, sortiu»; sa processó aturada  
no se movia, ni feia sa vida que havia de fé.  
Un frare llec, jeperut i mitja llengo que heu  
havia an es Convent quant sentí que es pre-  
dicadó clamava tant de «Bon-Jesús, sortiu»  
li fé senyes desd' es portal de la Sacristia que  
anás d' espai. Es predicadó torná enrera i va  
di un troç des sermó que ja havia dit i quan  
torná essé an es cridá «Bon-Jesús, sortiu»,  
heu fé amb tanta força i furia que va doná a  
coneixer que ja no volia allargá pus es ser-  
mó. De bades es fraret llec li feia senyes, ell  
sempre amb sos tretze cridant «Bon-Jesús,  
sortiu»; fins que es fraret llec, que tenia es  
genit curt, li diu fort desde l'altá majó ses  
siguents paraules:

—No turt perque no tòban ta paruca.

\*\*

—Tóni, ¿d'aont deu vení es di, heu fet  
Pasco abans del Ram?

—Jo t'ho diré. A S'Arracó (n'hi ha que  
diuen que succeí a Biniali i altres a Llorito)  
heí havia un Vicari, bon subjecte, d'aquells  
antics, homo d'alabar a Deu. Tenia una  
criada veia i mal sofrida i un escolá que era  
el reverent diable. Es trobaven envant de  
sa Corema i sa criada, amb sa curolla de  
tenir sa casa neta abans de sa Setmana San-  
ta, va fé bugada, i emblanquiná, i tragué  
ets recons, i espolsá sa taula des Vicari que  
en duia un pam. Tant va fé espolsant llibres  
i papés que extraviá es Calendari i quant el  
cercaren no l'trobaren p'en lloc. Gira que  
gira, a la fi es Vicari digué a s'escolá:

—No res. Ves a la vila i mira com se tro-  
ban.

S'escolá que era més afectat de panades  
que de cocarrois, pren ets atapins i cap a la  
vila. Abans d'arribar-hi sentí renou de texti-  
dós que batian fil, i girá cap en coa.

—Senyó Vicari, (digué aquell balitre) mos  
trobám es Divendres Sant; ja feian es fás.

—Idó, bé, (digué aquell *santo varón*), de-  
má tocarém la *Gloria*. Bartomeua, mudau  
ets altás. I ets diumenge siguent, alleluies i  
bones repicades. Lavó's trobaren que era es  
diumenge de Passió i varen havé fet Pasco  
abans del Ram.

—¡Mira que antes heu eran ben agafats  
amb cans!

—Idó, i encara valian més aquells *igno-  
rants* que sa trapassaria des nostros dies. ¡No  
'm correngut tant com penses!...

\*\*

Un glosadó mallorquí va aná es Dissapte  
Sant a La Sèu a veure sa funció i lo que li  
xocá més va essé que a cada instant un d'  
ets qui deian l'ofici cantava: *Levate*

Quant en sortia trobá un conegut i li va di  
sa siguent cuarteta:

He sentit tantes vegades  
A La Sèu posá llevat,  
Que es ben cert i assegurat  
Que farán moltes panades.

\*\*

El Pare Ferré una vegada era a fé sa Co-  
rema a Campanet i va sebre que heí havia s'  
estil de fé es sermó de Pasco molt curt, per-  
que tots ets capellans tenian ganes d'aná a  
berená; i que s'organista el senyó Guergori,  
si veia que es sermó s'allargava, se posava  
a tocá l'orga i aufegava sa veu des coromé,  
i an aquest cas es coromé li havia de pagá  
es berená; i si aquest acabava es sermó abans  
de que s'organista tocás, s'organista l'heí  
pagava a ell.

Amb aixó pensá que no l'agafarian a ell i  
quant pujá dalt sa trona va fé es sermó si-  
guent:

Jesús ha ressucitat  
I el Cel está plè de glori.  
Toc l'orga senyó Guergori  
Que es sermó ja está acabat.

S'organista que encare era per l'iglesia,  
corregué depressa a tocá Aleluia, però quant  
s'hi posá, el Pare Ferré ja demanava berená  
per dins la sacristia.

\*\*

Una vegada un senyó convidá a un garri-

gué seu a aná plegats a l'iglesia perque  
sentís ses matines de fás, (era un Dimecres  
Sant). Aquell garrigué que no havia sentit  
di tal cosa mai, ho acceptá gustós per veure  
que seria. Arribats que foren dins l'iglesia,  
preguntá es garrigué:

—¿Senyó: i com se diu aixó que cantan  
tant trist?

—L'ofici de Tenébres.

—¿No podem teni res de nou?

—¡Ca! (digué es senyó).

—¿I que son *fantasmes* que surten?

—Ets llums s'apagan, i senten un gran  
renou.

—Però, senyó; i... però...

—¡Calla! no xerris dins l'iglesia.

Aquell homo quand va veure que la cosa  
tornava tant fosca; ets capellans que canta-  
van tant llastimós, i el seu senyó que plora-  
va, se posá molt alerta; però, quant senti s'  
estruendo des fas, pensant que llevó era  
hora de jugá es tot per tot, se va quadrá, i  
girant-se a son senyó amb sos punys estrets,  
digué:

—¡Senyó! aquí som jo, no tenga pò, de  
res. Li asseguro que sa primera tenebra que  
passará, tendrá mal temps si tenc sort de fer-  
rir-la.

## PRIMAVERA

Sonriu, bella nina,  
que l'hivern ja's mort;  
p'el pla i la montanya  
ja neixen les flors.

El cel ja no es negre,  
que es blau i es hermós;  
la mar es tranquila,  
les tardes son d'or.

Ja hi ha floretetes  
de tots els colors  
que alegren la vida  
del jardí somniós.

Ja canten i riuen,  
nina, els rossinyols...  
¿Què més primavera  
demaná ton cor?

\*\*

Sonriu, animeta,  
que l'hivern ja's mort;  
la nina que adores  
guaita de bell nou.

Ja sembla quant mira  
que mira amb més foc;  
ja semblen més pàlits  
sos cabelllets d'or.

Ja surt els capvespres  
quant s'allunya el sol,  
preciosa, divina,  
com les blanques flors.

La nina que adoro  
ja guaita al balcó...  
¿Què més primavera  
puc demanar jo?

JAUME FERRER I OLIVER.

## Folletí del SOLLER -18-

## NEUS

tens encara en un hospital de París cu-  
rants els bojós. Jo, la veritat, quan ell vé  
pateixo molt, perque té unes idees tant  
estranyes, que no se 'l pot sentir parlar...

La Neus no torná resposta; anava pen-  
sativa; feia molts dies presentia coses que  
no volia reconèixer; l'ambient que l'en-  
voltava era tot impregnat de subtileses  
que l'aturdien, i si bé tot s'anava aclari-  
rint poc a poc, i apareixent la crua rea-  
litat de les coses, ella encara volia dub-  
tar.

Aquelles dubtes, que abans la feien pa-  
tir perque mataven son bell ideal de les  
persones i de les coses, llavors els acari-  
ciava tement que s'esvaissin del tot. I s'  
horroritzava pensant que, si en son espe-  
rit s'hi feia la llum i veia clar l'abim  
obert en son camí, no tindria forces per a  
resistir sa funesta atracció.

IV

A casa dels senyors de Rovira tot era  
tráfec aquell dia a les vuit del matí.

A les set s'havia rebut el telegrama  
anunciant l'arribada del senyoret Joan  
per a les nou. El telegrama havia arribat  
amb força retrás, i encara que de molts  
dies abans ho tinguessin tot preparat,  
mancaven els darrers detalls; per aixó al  
rebre la nova tothom se posá en movi-  
ment; fins el mateix don Tomàs se llevá  
una hora abans de lo que acostumava.  
A dos quarts de nou ja s'havien vestit  
per anar a rebre 'l a l'estació.

Don Tomàs feia un veritable sacrifici  
anant a rebre an en Joan, perque aquell  
dia tenia un *judici* a les deu, i hauria d'  
anar molt depressa de l'estació a l'Au-  
diencia, si no volia fer tard; però com  
que no havia tingut temps d'avisar al séu  
fill gran per a que hi anés, tingué de mor-  
tificar-se i anar-hi, ja que, com en Joan  
venia mig malalt, no era correcte deixar  
que 'l rebés solament la Matilde.

A l'ésser al portal de sa casa, don To-  
màs mirá el rellotge, i vegé que tenien el  
temps molt just. Pujaren, doncs, pare i  
filla a una victòria, en la primera parada  
de cotxes que trobaren, i arribaren a l'  
estació sens haver-se dit dues paraules en  
tot el camí.

A l'arribar, trobaren a la Neus que 'ls  
esperava. Havia fet més via que ells, per-

què al veure 'ls pendre un carruatge, con-  
siderà que el temps era curt, i pujá an  
el tramvia, que la deixá a la mateixa es-  
tació.

Pare i filla prengueren billet d'*andén*.  
El tren ja arribava. Don Tomàs tingué  
una alegrí al veure que son fill estava  
millor de lo que ell creia. Pare i fill s'  
abraçaren, i després se besaren ambdós  
germans, tot fent-se les preguntes obliga-  
des en tals casos, conventcent-se don To-  
màs de que la malaltia del séu fill era  
sols un fort desequilibri nerviós. Quan  
foren al vestibul, ont els esperava la  
Neus, ja s'ho havien dit tot.

L'equipatge den Joan arribaria l'en-  
demà; ell solament portava un maletí  
contenint lo més indispensable. Al adver-  
tir-ho sa germana, li digué, indicant-li la  
Neus:

—Joan, dóna el maletí an aquesta  
noia.

—No'cal, ja 'l portaré jo;—i, reparant  
en la Neus, afegí:—está tota esblaimada  
aqueixa noia.

—És la cambrera de casal

—Bé, i què? Perque sia la cambrera de  
casa no pot fer mala cara?

Una mirada creuada entre pare i filla  
semblá donar el primer avis d'atenció,

com si s'haguessin dit mutuament: «Ja hi  
som.»

Tots quatre anaren ont els esperaven  
els cotxes; la victòria per a don Tomàs,  
així arribaria més aviat a l'Audiencia,  
i un cupé que la Matilde havia pres per a  
comodat de son germà.

Don Tomàs se despedí tot seguit dels  
seus fills, i pujá al cotxe, manant al cot-  
xer que fes trotar al cavall.

La Matilde indicá a son germà que pu-  
gés al cupé.

—He pres un cotxe tancat per a que no  
't molestés l'aire i el brigit de la gent.

—Moltes gracies, però no calia; estic  
fort per a anar a peu, i m'agrada cami-  
nar; de totes maneres, ja que l'has pres,  
pugem.

—No, si tu vols, anem caminant...

—Ara no, el cotxer ens espera, li faríem  
una picardia; si acàs, paga 'l.

La Matilde no insistí. Se mossegá els  
llavis, i pujá al cotxe apoiant-se en la mà  
que son germà li oferia, i a l'ésser ell dalt  
el feu seure al séu costat. Llavors en  
Joan, veient que la Neus quedava en te-  
rra, un poc separada del carruatge, com  
esperant que marxessin, li cridá tot de-  
cidit:

(Seguirá).

Exportación de Pasas y Vinos Finos

BERNARDO GONZÁLEZ

SUCESOR DE

**PABLO DELOR**  
**MÁLAGA**

CASA FUNDADA EN 1863

Se suplica á los comerciantes españoles establecidos en el extranjero, consulten á esta casa antes de comprar.

LAVADO Y PLANCHADO "HIGIENE,"

SECCION ESPECIAL PARA

**CUELLOS, PUÑOS Y CAMISAS**

Primera y única casa en Mallorca

DIRECCIÓN Y TALLERES:

**SAN MAGIN, 211, Interior (Sta. Catalina)—PALMA**

SUCURSALES:—N.º 1. Sastrería M. Plaza; Calle Cadena (esquina Plaza Santa Eulalia).—N.º 2. Mercería La Patria; San Miguel, 17.—N.º 3. La Fábrica de Camisas; Vidriería, 42.—N.º 4. Mercería Ca na Verda; San Magin, 120 (Santa Catalina).—N.º 6. Casa Florencio Prats; Mayor, 8 y 10, (Inca).—N.º 7. Sucursal Almacenes San José; Plaza de la Constitución, (SOLLER).—N.º 8. Peluquería Antonio Serra; Progreso 3, (Ibiza).

**:VICENTE PLANAS:**

Médico Especialista

Correspondiente de la Sociedad l'Obstetrique de Paris

PARTOS, ENFERMEDADES DE LA MUJER  
— Y CIRUJÍA GENERAL —

CONSULTA: Los miércoles, de 4 á 6, TARDE.

Calle de Batach, 19.—SOLLER

EN PALMA: Todos los días á las 11. Calle de la Lonja, 16, pral.

Importaciones y Exportaciones  
DE  
FRUTOS, LEGUMBRES Y PRIMEURS  
**FRANCISCO ARBONA**

6, Cours Julián. 6.—MARSEILLE

Expediciones al por mayor de naranjas, mandarinas, limones, bananas, dátiles, higos, uvas pasas y en fresco. Especialidad en toda clase de frutos y primeurs de España y Argelia.

FRUTOS SECOS DE TODA CALIDAD

Telegramas: **ARBONA**—Marseille—Teléfono 29.68

Servicio rápido y económico en todos los servicios

COMISIONES, REPRESENTACIONES, IMPORTACIONES Y EXPEDICIONES

**David March Frères**

**J. Ascheri & C.<sup>ie</sup> Successeurs**

Boulevard du Musée, 70. MARSEILLE—Teléfono n.º 37-82

TELEGRAMAS: **MARCHPRIM** MARSEILLE

Expediciones al por mayor de naranjas, mandarinas, limones, bananas, frutos secos, etc. Especialidad en primores de Argelia, España y del País.

Rapidez y Economía en todas las operaciones

SOLLER.—Imprenta de «La Sinceridad»

**Sastrería de Manuel Plaza**  
**VISTE BIEN**

Verifica las pruebas a la hora de hacer el encargo. Bonita colección de géneros para trajes y abrigos. Se liquidan calcetines, corbatas, tirantes ligas.

Calle Cadena, esquina a Plaza Santa Eulalia

(Antigua confitería Rósselló) **PALMA**

**BERNARDO ARBONA et ses fils**

Importation - Exportation

FRUITS FRAIS, secs et primeurs

Maison principale á MARSEILLE: 28, Cours Julien

Téléph. 15-04—Télégrammes: ABÉDÉ MARSEILLE

Sucursale á LAS PALMAS: 28, Domingo J. Navarro

Télégrammes: ABÉDÉ LAS PALMAS

Succursale á HAMBURGO: FRUCHTHOF

Télégramme: ARBONA—HAMBURG

PARIS

Maison de Commission et d'Expéditions

**BANANES, FRUITS SECS, FRAIS, LÉGUMES**

8 et 10, Rue Berger—Télégrammes: ARBONA-PARIS—Téléphone: Archives 16-90

IMPRESA Y LIBRERÍA

Confección de toda clase de trabajos tipográficos, de lujo y artísticos :: Obras, folletos, Periódicos :: Tarjetas, Besalimanos, Esquelas de defunción :: Circulares, Carnets, y sobres de todas clases :: Talonarios, Memorandums, Cheques, Participaciones de enlace, etc., etc.

OBJETOS DE ESCRITORIO Encuadernaciones de lujo y económicas

**LA SINCERIDAD**

Casa fundada en 1885

Calle San Bartolomé, 17. — SOLLER

PLATERÍA

DE

**RAFAEL CORTES**

Calle del Príncipe n.º 13.—SOLLER

En este establecimiento, situado en la céntrica calle del Príncipe, encontrarán los sollerenses un completo y variado surtido en objetos de dicho ramo, todo á

PRECIOS ECONOMICOS

— Especialidad en bolsos de plata para Señora, á —  
PRECIOS DE FÁBRICA

Almacén de **FRUTOS ESPAÑOLES**

ESPECIALIDAD EN FRUTOS DE PRIMERA CALIDAD  
AL POR MAYOR Y MENOR

**: MIGUEL RIPOLL :**

Libourne—Place de l'Hôtel de Ville, 6—Libourne

Naranjas, Limones, Mandarinas, Granadas de España, Dátiles, Pasas, Uva fresca, Higos de Mallorca, Ciruelas — — PRIMEURS DE ESPAÑA — —  
Bananas, Ananas, Nueces, Avellanas, Cacahuets, Castañas, Ajos, Cebollas, Charlotas

TELÉFONO, 131

**MIGUEL BAUZÁ**

Médico y Odontólogo

ÚNICO EN MALLORCA CON AMBOS TÍTULOS DE MADRID

ENFERMEDADES DE BOCA Y DIENTES

Y MEDICINA GENERAL

ESPECIALIDAD EN DENTADURAS DE ORO

Consulta todos los miércoles y domingos en Sóller: Calle de Batach, n.º 19.

En Palma: Calle de San Francisco, n.º 18.

**TRANSPORTES TERRESTRES Y MARÍTIMOS**  
**LA SOLLERENSE**  
**de JOSÉ COLL**

Casa Principal: CERBERE. -- Corresponsal en CETTE-3, Quai du Sud.  
 ADUANAS, COMISION, CONSIGNACION, TRANSITO  
 Agencia especial para el transbordo y la reexpedición de frutos y primeurs  
**SERVICIO RÁPIDO Y ECONOMICO**

Teléfono: Cèrbere, 1.09 | Telegramas: José Coll - CERBERE.  
 Bernat-Cette, 4.08 | MICHEL BERNAT-CETTE

**Grandes Almacenes Bon Marché**  
 — DE —  
**JUAN URGELLES**  
 — PALMA —  
**Para Cuaresma**

Gran surtido de chales, mantillas, sedas y lanas negras  
**NEGROS SÓLIDOS**

Rica colección de géneros blancos para trajes de novia y comunión.  
 Unica casa en las Baleares que tiene montados á la perfección los TALLERES DE MODISTERIA  
 Los más acreditados de la isla por su buen gusto, prontitud y elegancia.  
 Escribiendo mandamos muestras de los géneros que se deseen

**PLAZA DEL MERCADO      PRECIO FIJO**

Comisión, Exportación é Importación  
**CARDELL Hermanos**  
 Quai de Célestins, 10. — LYON

Expedición al por mayor de todas clases de frutos y legumbres del país.  
 Naranja, mandarina y toda clase de frutos secos  
 Telegramas: **Cardell — LYON.**

Sucursal en **LE THOR (Vaucluse)**  
 Para la expedición de uva de mesa y vendimias por vagones completos  
 y demás.  
 Telegramas: **Cardell — LE THOR.**

Sucursal en **ALCIRA (Valencia)**  
 Para la expedición de naranja, mandarina y uva moscatel  
 Frutos superiores.  
 = Carcagente = = Alcira = = Puebla Larga  
 Telegramas: **Cardell — ALCIRA.**

**COMISION, IMPORTACION, EXPORTACION**  
**EXPEDICIONES AL POR MAYOR**  
 de toda clase de frutos y legumbres del país.  
 Naranjas, mandarinas y limones.

**FRANCISCO FIOL y Hermanos**  
 Rue des Clercs 11, VIENNE-(Isère)  
 Telegramas: **FIOL—VIENNE-(Isère).**      TELÉFONO 2-67.

CASA EN ALCIRA (Valencia) para la expedición de naranja y mandarina  
 TELEGRAMAS Y CORRESPONDENCIA: **FIOL-ALCIRA**

**LA MUNDIAL**  
 SOCIEDAD ANÓNIMA DE SEGUROS

Administradora de Cooperativas-Mútuas y Asociaciones de Previsión y Ahorro

SEGUROS MÚTUOS DE VIDA.—SUPERVIVENCIA.—PREVISIÓN  
 Y AHORRO.—SEGUROS DE GANADO.

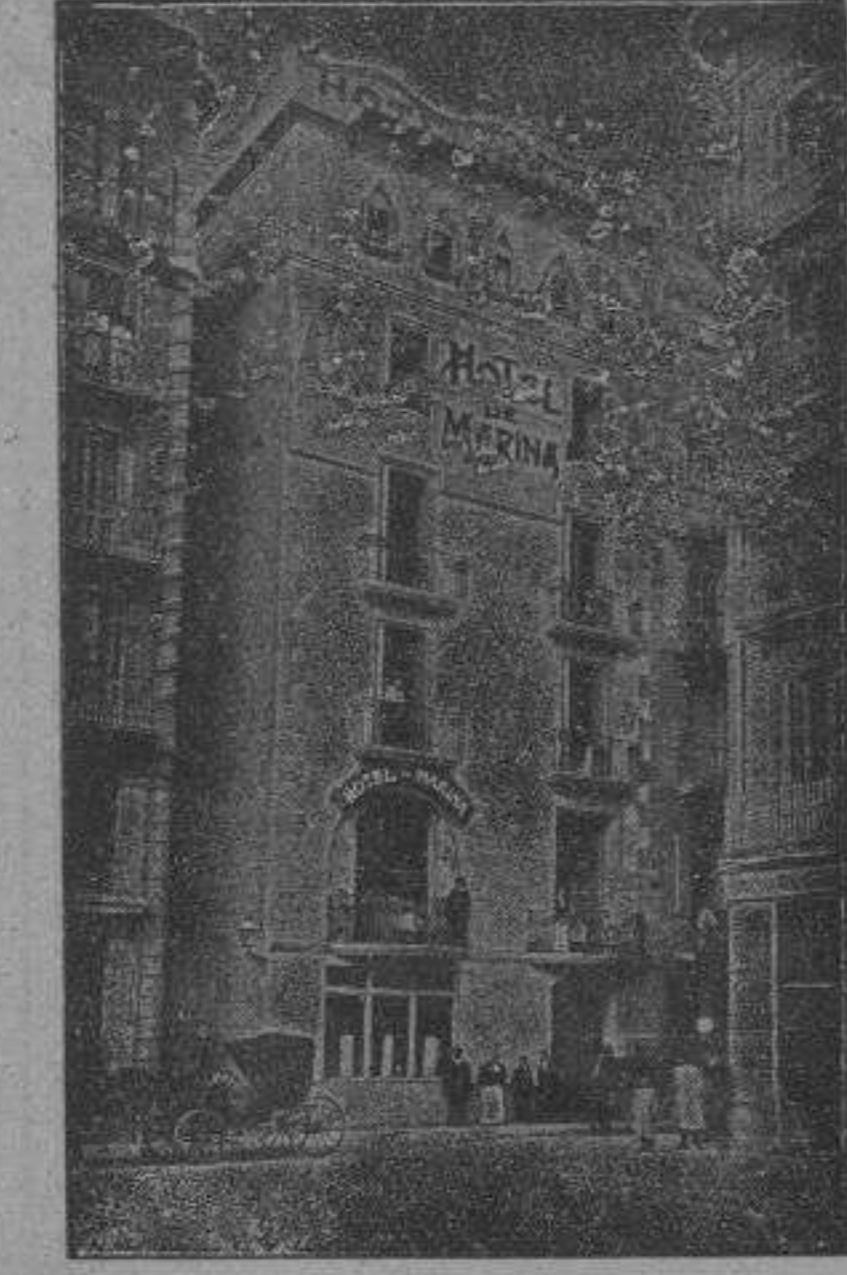
Autorizada por Reales órdenes de 8 Julio 1909 y 1.º Abril 1912  
 EFECTUADOS LOS DEPÓSITOS NECESARIOS CON ARREGLO Á LA LEY Y AL REGLAMENTO DE SEGUROS

**DIRECTOR REGIONAL DE CATALUÑA Y BALEARES**  
**D. BARTOLOMÉ FERNANDEZ Y FERNANDEZ, Cortes, 558, 1.º-BARCELONA**  
 Inspector general en Baleares: **D. FRANCISCO BENAGES FLORENZA**  
 Representante cobrador en Sóller: **D. Benito Pascual Casasnovas, Romaguera, 16**

**Maison BERNARDO RIPOLL**  
 Fondée en 1898  
 11, Rue de la République, 11—PERIGUEUX (Dordogne)

Expéditions par wagons et en sacs de  
**Noix, Chataignes et Marrons**  
 Spécialité de colis-postaux de 10 kilos  
 Téléphone, 0.87      Adresse Télégraphique: **RIPOLL Périgueux**

Expéditions pour la France et l'Étranger



**Hotel-Restaurant 'Marina'**  
**Martín Carcasona**

El más cerca de las estaciones: Junto al Muelle: Habitaciones para familias y particulares: Esmerado servicio á carta y á cubierto: Cuarto de baño, timbres y luz eléctrica en todos los departamentos de la casa: Intérprete á la llegada de los trenes y vapores. :: :: :: :: :: :: ::

: Teléfono 2869 :  
**Plaza Palacio, 10-BARCELONA**

**Frutos de España, de las Colonias y del País**  
 IMPORTACIÓN DIRECTA

**V. Enseñat**  
 24, RUE RAVEZ, 24 — BORDEAUX

DIPLOMA DE HONOR  
 EN LA EXPOSICION DE BURDEOS 1908

Comisiones, Consignaciones y exportación de frutos del País  
**Mandarinas - Ananas - BANANAS - Cocos - Nueces**  
 del Brasil - Ciruelas d' Ente - Uva fresca del país -  
 Dátiles muscades - Kakis del Japón - Naranjas y Limones  
 Especialidad en frutos de primera calidad á precios moderados  
 DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: **ENSENAT - Bananes - BORDEAUX**

**EXPORTACIÓN DE FRUTOS**  
**Vicente Giner** † CARCAGENTE (Valencia)  
 ACTUALMENTE  
**Naranjas, Mandarinas, Limones y Cacahuet**  
 TELEGRAMAS: **GINER-CARCAGENTE**

**ISLEÑA MARÍTIMA**  
 COMPAÑÍA MALLORQUINA DE VAPORES

Servicio oficial de Comunicaciones Marítimas rápidas y regulares  
 entre las Islas Baleares, Peninsula, Extranjero y viceversa

◀ Salidas fijas de Palma para Marsella ▶      ▶ Salidas fijas de Marsella para Palma ▶  
 Todos los Domingos á las 9 mañana      Todos los Miércoles á las 8 mañana

**CONSIGNATARIOS**

ALICANTE. "Isleña Marítima", (Sucursal) Bilbao, 4	MARSELLA. Sres. Mayol, Brunet y C.ª Rue République
ARGEL. Sres. Sitjes Hermanos.	VALENCIA-GRAO. D. Juan Domingo.
BARCELONA. "Isleña Marítima", R. Sta. Mónica, 29	IBIZA. Sres. Wallis y C.ª

**Vapores de 1.ª clase: Rey Jaime I - Rey Jaime II - Miramar**  
 - Bellver - Mallorca - Balear - Cataluña - Lulio - Isleño -  
 Ciudad de Palma - Formentera

Servicios combinados á fort-fait en conocimientos directos para los principales puertos de Inglaterra, Alemania, Belgica, Holanda, Dinamarca, Suecia, Canadá y para todos los que concurren los vapores de la *Trasatlántica Española* y de la *Compañía Correos de Africa*.

— Domicilio social: Palma de Mallorca.—Dirección telegráfica: **Marítima-Palma** —

## Nuevo Restaurant Ferrocarril

Este edificio situado entre las estaciones de los ferrocarriles de Palma y Sóller, con fachadas á los cuatro vientos, reúne todas las comodidades del confort moderno.

Luz eléctrica, Agua á presión fría y caliente, Departamento de baños, Extensa carta, Servicio esmerado y económico.

Directores propietarios: **Covas y Sampol**

Expéditions de toute sorte de **FRUITS & PRIMEURS**

pour la France & l'Étranger

**IMPORTATION** ↔ **EXPORTATION**

MAISON CANALS FONDÉE EN 1872

**JEAN PASTOR** Successeur

16, Rue des Halles - TARASCON - (B - du - Rh.)

Diplome de grand prix :-: Exposition internationale. Paris, 1906.

Hors concours : Membre du Jury :-: Exposition internationale Marseille 1906

Croix de mérite :-: Exposition internationale. Marseille, 1906

Télégrammes: **PASTOR - Tarascon - s - Rhone.**

Téléphone: **Entrepôts & Magasin n.º 21**

## F. ROIG

**PUEBLA LARGA - Valencia**

Exporta buena naranja.

**Garcajente - Puebla Larga - Alcira - Manuel**

Telegramas: **ROIG - PUEBLA LARGA**

### ALMACÉN DE MADERAS

Carpintería movida á vapor

ESPECIALIDAD EN MUEBLES,  
PUERTAS Y PERSIANAS

**Miguel Colom**

Calles del Mar y Granvía  
**SÓLLER (Mallorca)**

**Sommiers** de inmejorable calidad con sujeción á la siguiente tarifa de precios:

ANCHOS	SOMMIERS hasta 1.85 m. largo	
	1.ª clase Ptas.	2.ª clase Ptas.
De 0'60 á 0'70 m.	12'	10'65
De 0'71 á 0'80 m.	13'	11'35
De 0'81 á 0'90 m.	14'	12'15
De 0'91 á 1'00 m.	14'90	12'30
De 1'01 á 1'10 m.	16'30	14'
De 1'11 á 1'20 m.	17'20	14'90
De 1'21 á 1'30 m.	18'30	15'65
De 1'31 á 1'40 m.	19'20	16'40
De 1'41 á 1'50 m.	20'	17'15
De 1'41 á 1'50 m 2 piezas	25'	23'

A los clientes que tomen de una vez dos ó más SOMMIERS se les concederá un descuento de un 5 por ciento.

## Almacenes Montaner

Sindicato, 2 á 10 y Milagro, 1 á 11 — PALMA

Pañería, Sastrería, Novedades para Señora y Caballero.  
Camisería, Lencería, Mantelería, Confección de blanco, Géneros de punto, Estatuaria Religiosa, Plata Meneses, Medallas, y Rosarios.

OBJETOS PARA REGALOS

Efectos Militares, Uniformes, Gorras, Espadería, Corbatería,

Tapices, Alfombras y Cortinajes.

REPRESENTANTE EN SÓLLER:

**LORENZO ALOU**

## Alerta! Alerta! Alerta!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales **Vichy Catalán**, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales **Vichy Catalán** llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre **Sociedad anónima Vichy Catalán**, y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

## La Fertilizadora. S. A.

Fábrica de abonos químicos en Santa Catalina

DESPACHO: Conquistador, 7.—PALMA

**Superfosfato de cal, sulfato de amoníaco**

Y DEMÁS PRIMERAS MATERIAS PARA ABONOS

Abonos especiales (compuestos) para viñas, cereales y toda clase de cultivos.—Laboratorio para análisis de tierras.

Esta Sociedad garantiza la pureza de sus productos, y para mayor seguridad de sus clientes les aconseja compren A TANTO POR GRADO, siendo el precio anual del grado del superfosfato de cal á ptas. 0'45.

### :: Transportes Internacionales ::

Comisiones-Representaciones-Consignaciones-Tránsitos-Precios alzados para todas destinaciones

Servicio especial para el transbordo y reexpedición de NARANJAS, FRUTAS FRESCAS Y PESCADOS

## BAUZA Y MASSOT

AGENTES DE ADUANAS

CASA PRINCIPAL:

**CERBÈRE (Francia)**  
(Pyr.-Orient.)

SUCURSALES:

**PORT-BOU (España)**  
**HENDAYE (Basses Pyrenées)**

Casa en Cette: Quai de la Republique, 8.—Teléfono 3.37

TELEGRAMAS: BAUZA

Consignatarios en CETTE del vapor Villa de Sóller

— Rapidez y Economía en todas las operaciones. —

## MARITIMA SOLLERENSE



Servicio entre Sóller, Barcelona, Cette y viceversa

Salidas de Sóller para Barcelona los días 10, 20 y último de cada mes  
de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id.  
de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id.  
de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONSIGNATARIOS:—EN SOLLER.—D. G. Bernat, calle del Príncipe, 24.—EN BARCELONA.—Sres. Fábregas y Garcías, Paseo de Isabel II, 8.—EN CETTE.—Bauzá y Massot, Quai de la Republique, 8

### Transportes Internacionales

## LA FRUTERA

de **Antonio Colom**

**CERBÈRE y PORT-BOU** (Frontera Franco-Española)

TELEGRAMAS { **Cerbère LA FRUTERA**  
**Port-Bou LA FRUTERA**

TELÉFONO

Casa especial para el transbordo de wagnes de naranjas y todos otros artículos.

Agencia de Aduanas, Comisión, Consignación y Tránsito

♦ ♦ ♦ PRECIOS ALZADOS PARA TODO PAIS ♦ ♦ ♦